

# 華夏導報

中華民國五十七年十月十日創刊 第一〇八八號  
校刊·非賣品

社址：中國文化學院 編輯室：二二三三

發行	人行	喬	長	郭	長	郭	長
社印	主印	黃	長	黃	長	黃	長
編印	公印	關	共	關	共	關	共
刷印	刷印	系	學	系	學	系	學
行發	行發	心	中	心	中	心	中

## 暑期工讀服務

### 名額分配已定

本校正取二六六名，備取一一二名。

(本報訊)六十二年暑期工讀服務名額，業經救國團總部分配，正取二六六名，備取一一二名。

申請工讀同學，須於本(五)月十日起至十八日止，親自攜帶學生證、成績單、清寒或其他證明文件，至團委會(教官室陳教官處)登記，以便辦理遴選，逾時將不再辦理。

五月十九、二十日發布錄取公告。

業經救國團總部分配，正取二六六名，備取一一二名。

申請工讀同學，須於本(五)月十日起至十八日止，親自攜帶學生證、成績單、清寒或其他證明文件，至團委會(教官室陳教官處)登記，以便辦理遴選，逾時將不再辦理。

五月十九、二十日發布錄取公告。

## 箴一日每

仁遠乎哉，我欲仁，斯仁至矣。(子孔)

Is virtue a thing remote?  
I wish to be virtuous, and so,  
virtue is at hand.-- Confucius

本院文化復興分會提供

登記條件：(一)隻身在台，失去家庭接濟之僑生、義士，學校有案者。(二)直系親屬無謀生能力，或家境特殊困難；無力負擔在學費用，具有證明者。(三)六十二年暑期工讀服務成績特優或曾得助學貸款經核定有案者。

凡須於假期中參加集訓、自強活動、實習、課業補習、或結婚、出國者

## 體二林清光 破高欄紀錄

### 破高欄紀錄

(本報訊)第五屆大專運動會，已於五月十一日圓滿閉幕。本校共獲金牌三面、銀牌十一面、銅牌一面。其中體育系二年級林清光參加的一百一十公尺高欄，打破全國紀錄。得獎項目列示於后：

體一杜劍虹同學，獲體操項的雙槓、吊環、鞍馬冠軍，單槓、跳馬、地板、人總分四項亞軍，另體操榮獲團體亞軍。

林清光同學除一百一十公尺高欄亞軍外，並獲得跳遠亞軍。

## 美報主筆 來校訪問

(本報訊)美佛羅里達州 SENTI NEL STARR 報主筆彼得，偕其夫人定今(十四)日上午十時前來本校參觀，彼得(Emmett Peter)，現年五十五歲，畢業於艾摩里與斯特森大學，曾任佛羅里達州里堡商報編輯及譚巴論壇報記者。

## 美國社研協會 提供研究獎金

### 提供研究獎金

(本報訊)美國社會研究協會 46th Street, New York, N. Y. 10017 U.S.A. 該項獎金條件優厚自九個月至二十二個月，並包括學教授有關美國事務，年在四五歲以下之學者，有興趣赴美研究申請者之一切費用與家屬之藝術、歷史、文學、政治、經濟健康保險。

## 簡訊

(本報訊)體育系班際足球賽業於昨日中午開鑼。比賽將舉行三天，每日中午十二時，下午四時在大操場比賽兩場。

## 職前座談會紀實

### 日本報記者林福生

「不論你的教育背景如何，假若你具有行員的基本能力與進取心，我們都能把一個決定做銀行家的人，訓練成優秀的銀行家。」台北大通銀行 (Chase Manhattan Bank) 經理 Mr. Avrie Buetelaar 十日下午在台北扶輪社與活動中心合辦的第二次「職前座談會」上，講述了該行的人力計劃，與大學畢業生在銀行界服務的條件。

「祇要你的英文程度好，年輕的大學畢業生都是我們爭取的對象。」Mr. Buetelaar 例舉了該行在台北設立時的招募計劃說：「當時計劃是聘請有經驗、年齡大的職員呢？還是有衝勁、辦事能力強的年輕小伙子？最後我們選擇了後者，因為青年人可塑性大，而且有良好的英文能力，使我們的業務計劃能夠被瞭解，而貫徹實行。」這便是美國工商界近來盛行的年齡歧視 (Ageism)，由於年齡較大的人，一般說來比較缺乏潛能，易於安於現狀，難再訓練。在現代行為科學理論所注重的創新衝動下，競爭劇烈的工商界都體認到，一個企業若缺乏年輕知識的工人，便無法繼續成長、競爭。

目前該行有五十七位職員，平均年齡二十九歲，身為經理的 Mr. Buetelaar 那天剛吹熄了扶輪社為他準備蛋糕上的蠟燭，歡慶四十歲生日。

講到該行的人力訓練計劃，主持這項工作的該行業務經理 Mr. Wickham 說：「人員招考進來後，經過了一年的在職訓練，使他們明白銀行內部的作業情形。假若工作成績良好，二年的時間就可升為單位主管。這時，人事部門便會有計劃的讓他瞭解其他部門的業務活動，加強對工作環境的全盤認識。這段時間，他可能被派往國外考察，或到紐約總行人事部訓練十八個月。差不多要四年的時間，才能把他培養成一位高級的主管，直接向經理負責。」當然假若你的能力特別強，表現比別人好，非但職位升遷時間會縮短，而且薪水也會打破一年調整一次的規矩，改為半年一次。

對於一個嚮往銀行業金飯碗生涯的同學，於學校應加強那方面的能力，Mr. Buetelaar 說：「我們不介意你是那個科系畢業的，但假若你在大學裡頭，能夠選修一些經濟、企管、成本會計或銀行保險、國際貿易的課程，你將更能勝任銀行的工作，升遷得也快。」

最後談到一個成功銀行家所應具備的能力時，這位蓄了最小撮鬍子的銀行經理指出：英文程度好，勇於負責，並讓你的上級隨時能夠知道你的工作情形最為重要，由於現代的大企業組織是實行層層授權，分層負責的管理制度，一個好的主管必須要有良好的表達能力，和勇於負責，不推卸責任的精神，而且時時把你的情況向上級反應。

這是世界第三大銀行的內部經營情形，當你決定進入外國銀行服務的時候，心中想的不是它有高薪，而且還有另一個目的：學習西方大企業的經營技術，為我國的經濟發展再貢獻。



# 母親節徵文比賽優勝作品

## 佳作 媽媽！我好愛您

柯秀蓮

哦！媽媽！五月又到了，我愛它，您知道嗎？因爲五月是個人感人的月份；因爲五月月中有一個日子是特別獻給您的。

我焦切的盼望著，每一個五月，却在每一個五月都徬徨失措。媽媽！五月，每一位兒女都在選擇送給母親的喜悅。而我，該送您些什麼呢？一份禮物？一束康乃馨？我真不曉得什麼東西能承得住這許多對您的愛。

年年歲歲，都想爲您寫些什麼，却又生怕一點吐露就會沾污了那份聖潔。今年，我該畢業了，所以，媽媽！今年讓我寫篇文章，好嗎？

從那一年寫起呢？媽媽？從那一年——父親過逝的那年，好嗎？

那年，爸爸去了，家裏灰慘慘的，尤其是您，媽媽！您成日以淚洗面，不食不語，向來豐盈的肢體一下子就成了孤零零的骨架。所有的人都爲您擔心，怕您一蹶不振。

可是，出人意料，您迅速的站挺身子——爲我。媽媽！我知道這一切都爲我，因爲我病了。

也許是經不住對爸爸的思念，我罹患了奇特的偏頭痛，最利害的時候甚至視線不

明，神智不清。住了幾個月的省立醫院，搞得群醫束手，藥石罔效。

有個晚上，我突然醒來，睜開眼却看到一幕叫我感動、訝異的景象。

半夜了，您拿著一個鐵罐子，口裏喃喃有辭的繞著病房轉。忽的，從罐裏撒出一把一把的生米，撒完又到病房廊下燒化一疊箔紙。然後，您回來，搖醒我，手裏端著一杯水，說：「喝了吧！這是神友泡的水。」

眼裏滿是愛憐和企盼。哦！媽媽！別說是灰水，就是毒藥我也會喝的。

半個月後，我好了。醫生被弄得莫名其妙；您忙著謝神還願；只有我知道，那是母愛的力量。

升大二的夏天，正好兩個妹妹一起順利的考取大學。那一段日子我很少回家。只是，每次回家都發覺傢俱一件件的少了；而房子也一層層陸續的分租給別人。我實在不能忍受這種現象。然而，我帶著怒火的質問總在您含笑的神情和沈默中平息下來。

直到那天中午，哦！媽媽！這一輩子我永不會忘記那個中午。那兩天，我心煩得只想回家。於是，沒有寫信，就匆匆忙忙的趕回家裏，滿以為會給在廚房的您一個驚喜。可是：

媽媽，我不敢想我們不在家的時候，您是怎么過日子。天——誰會相信供著三個女兒在台北念大學的您，是如此的整著自己？哦，媽媽！

從小，我以爲自己挺聰明的，這時候才曉得自己有多笨。這一切困境，我怎麼還須要問您？兩個服役的哥哥，我和妹妹都在台北就學。每個月龐大的開銷，加上父親死後後層層累積的債息；您又執著不肯賣掉房子。我早該想到家裏的拮据。還怨的什麼傢俱歡穿新衣！「政大的大妹也說了！什麼出租？真笨！真笨！蠢透了！」

「不行！妳們都該添衣服了。她那滿櫃子的衣服放在那裏還不夠嗎？只是我白疼了。」我寧可爲了想您而哭上半個月，也不要回家一趟；即使難得的回家一趟，似乎也總在不歡的氣氛中回台北。

好巧！我和兩個妹妹在同一個

在九六六年美國圖書館學會在紐約開會時，大家就注意到錄音與影片有和書籍競爭的趨勢。由於技術日益進步，將來的圖書館當和我們目前所知的圖書館大不相同。

圖書館是人類知識的寶庫，就歷史來看，它的內容和功用往往在隨所使用的工具而異。在印刷術和裝訂技術未發明之前，最古的圖書館收藏用楔形文字記載的典籍，後來用埃及草紙或羊皮紙來記載，又如我國則用竹簡等，而時至今日，視聽器材已開始大量進入圖書館，佔去了一部份的空間。

以後的變化也許更加激烈，如果不充分利用新的縮小技術（例如顯微膠片之

「我還說什麼呢？兩個哥哥的退後，使家裏的經濟呈著明顯的轉變。您賣掉房子，於是有了大哥的電鍍工廠和二哥的橡膠貿易公司。十二年一回的鄉間大拜拜正輪在我大四這年。一反往昔，您堅持要大擺宴席。我們認爲一家都是智識份子而跟隨著這種民俗是太不合理了。您却固執的說：「這一請是表示我們家要興了；擺這個場面是要告訴人家：我的兩個兒子都已經是在房裏生氣，認爲不順我的意就是不給我面子。」

沒想到冬天粽葉難買。您吩咐大哥到新陶芳訂酒席，以爲既然要請就正式些，也省下家裏許多麻煩。我聽了關心的主人，在房裏生氣，認爲不順我的意就是不給我面子。

好不容我想開了，推開房門，媽媽！想去告訴您擺酒席也罷！那曉得廚房裏：大哥在炒粽米；二道，幾年哥在大塊大塊的切著肉；兩個妹妹在洗粽葉；您在角落繫粽

## 圖書館革命

羅茂彬譯

到面前。這與過去在書架上，從書本裡爬羅剔抉，找到一點一滴的新資料，而感到無限樂趣，到那時資料來得太容易，也許倒反會意興索然。

（譯自一九六六年七月十四日紐約時報社論）



真情流露，表出現真善美。攝影比賽銅牌獎。純真（印四林坤鴻）

就是我們家最熱鬧了。更讓您意外的是，我是一個新聞系的學生，居然戲劇系的系主任會帶著幾個講師、助教從陽明山而臨這個風城的鄉下。本不打算見客的您，也特意出來道謝。

王教授他們走了，您興奮而激動地說：「真好；這些都是好的開始！我對得起你們地下的父親了。」

畢業旅行之前，我擅自對班上同學誇下海口，說您做的粽子和炒米粉手藝一流。我根本沒想到冬天粽葉難買。您吩咐大哥到新陶芳訂酒席，以爲既然要請就正式些，也省下家裏許多麻煩。我聽了關心的主人，在房裏生氣，認爲不順我的意就是不給我面子。

好不容我想開了，推開房門，媽媽！想去告訴您擺酒席也罷！那曉得廚房裏：大哥在炒粽米；二道，幾年哥在大塊大塊的切著肉；兩個妹妹在洗粽葉；您在角落繫粽

哦！媽媽！這份愛，我受得淚落紛紛。

媽媽！今年五月，我送您——以這篇文章，好嗎？